



النشرة الشهرية
للقسم القياسى
للصناعات التحويلية والإستخراجية
أغسطس ٢٠١٥



إصدار نوفمبر ٢٠١٥

مرجع رقم ٢٠١٥-٢٢٢١٦٦٠ Reference No .



الجهاز المركزى للتعبئة العامة والإحصاء
مدينة نصر - ش. صلاح سالم - القاهرة - مصر
تليفون : 202,24023031 (+) - صندوق بريد: 2086 - فاكس : 202,24024099 (+)
الموقع الإلكتروني : www.capmas.gov.eg
البريد الإلكتروني : pres_capmas@capmas.gov.eg

طبع بمطبعة الجهاز المركزى
للتعبئة العامة والإحصاء



جمهورية مصر العربية

الجهاز المركزى للتعبئة العامة والإحصاء

النشرة الشهرية
للرقم القياسى
للصناعات التحويلية والإستخراجية
أغسطس ٢٠١٥

عند إعادة نشر أو اقتباس
أى مادة من هذا الإصدار يرجى الإشارة إلى المصدر وهو
الجهاز المركزى للتعبئة العامة والإحصاء

إصدار نوفمبر ٢٠١٥

مرجع رقم ٦٠-٢٢٢١٦-٢٠١٥

تقديم

يعد الرقم القياسى للصناعات التحويلية والاستخراجية مؤشر قصير المدى يعبر عن التطورات التى تمت على قيم الانتاج الصناعى خلال فترة زمنية معينة ويوضح عدة حقائق فى أرقام بسيطة والغرض منه التحليل الاقتصادى والتنبؤ باتجاهات المستقبل والمساعدة على اتخاذ القرارات .

ويستخدم الرقم القياسى للصناعات التحويلية والاستخراجية فى المدى القصير من قبل رجال الأعمال باعتباره مؤشر هام فى قراراتهم اليومية ويستخدم من قبل الحكومة فى رصد وتتبع الأداء الاقتصادى، والسلسله الزمنية للرقم القياسى لها أهمية بالغة فى تحليل سلوك النظام الاقتصادى واختيار السياسات الاقتصادية الأفضل .

لذا قام الجهاز المركزى للتعبئة العامة والاحصاء CAPMAS بإعداد نشرة " الرقم القياسى للصناعات التحويلية والاستخراجية " وذلك طبقاً لتصنيف النشاط الاقتصادى ISIC Rev.4 ، و تم اصدار هذه النشرة لأول مرة عن شهر يناير ٢٠١٤ بتخاذ سنة أساس ٢٠٠٦/٢٠٠٧ للباحثين والمهتمين بهذا المجال، آمليين أن تحقق الأهداف المرجوة منها .

والله ولى التوفيق ،،،

لواء / ابو بكر الجندى

رئيس الجهاز المركزى للتعبئة العامة والاحصاء

PREFACE

The index of industrial production is considered a short term indicator that expresses developments occurred during time series and focuses several facts in simple numbers. Its purpose in the economic analysis is to summarize these developments of the past and predict future trends and help make decisions.

The index of industrial production is used in the short term, by the businessmen as a factor in their daily decisions and by the government in monitoring and tracking the economic performance. While in the long term, it has extreme importance in the analysis of the economic system behavior and choosing the best economic policies.

Therefore, the Central Agency for Public Mobilization and Statistics compiles the monthly newsletter for the index of manufacturing and extractive according to ISIC Rev.4. This bulletin has been issued for the first time in January 2014 with base year (2006/2007=100), for researchers and those who interested in this field, we hope to achieve the desired goals from the newsletter.

**GENERAL / ABO BAKR EL-GENDY
CAPMAS, PRESIDENT**

الفهرس
Index

CONTENTS	رقم الصفحة Page No.	المحتويات
Indicators	1	مؤشرات
Statistical methodology	4	منهجية الاحصائية
<u>Bulletin Tables :</u>		<u>جداول النشرة:</u>
<u>Table(1)</u>	8	<u>جدول(١)</u> <ul style="list-style-type: none"> ▪ الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي (بدون الزيت الخام والمنتجات البترولية) (أغسطس ٢٠١٥)
<u>Table(2)</u>	9	<u>جدول(٢)</u> <ul style="list-style-type: none"> ▪ الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي (بدون الزيت الخام والمنتجات البترولية) (يوليو ٢٠١٥)
<u>Table(3)</u>	10	<u>جدول(٣)</u> <ul style="list-style-type: none"> ▪ الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي (بدون الزيت الخام والمنتجات البترولية) (أغسطس ٢٠١٤)
<u>Table(4)</u>	11	<u>جدول(٤)</u> <ul style="list-style-type: none"> ▪ معدل التغير في الرقم القياسي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي خلال شهري يوليو ٢٠١٥ – أغسطس ٢٠١٥ .

تابع الفهرس
Index (con.)

CONTENTS	رقم الصفحة Page No.	المحتويات
<p><u>Table(5)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> Change rate in manufacturing & extractive industries index, according to economic activity during Aug .2014 - Aug .2015 	12	<p><u>جدول(٥)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> معدل التغير في الرقم القياسي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي خلال شهري أغسطس ٢٠١٤ - أغسطس ٢٠١٥ .
<p><u>Table(6)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> Change rate in the value of industrial production for manufacturing and extractive industries according to economic activity during Jul .2015 - Aug .2015 	13	<p><u>جدول(٦)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> معدل التغير في قيمة الإنتاج الصناعي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الإقتصادي خلال شهري يوليو ٢٠١٥ - أغسطس ٢٠١٥
<p><u>Table(7)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> Change rate in the value of industrial production for manufacturing and extractive industries according to economic activity during Aug .2014 - Aug .2015 	14	<p><u>جدول(٧)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> معدل التغير في قيمة الإنتاج الصناعي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الإقتصادي خلال شهري أغسطس ٢٠١٤ - أغسطس ٢٠١٥
Time Series	15	سلسلة زمنية
The monthly index of manufacturing and extractive 2013, 2014.	16	للرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية عن عامي ٢٠١٣ و ٢٠١٤
Index of Graphs		فهرس الرسوم البيانية
<p><u>Graph(1)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> The monthly index of manufacturing and extractive from Aug .2014 - Aug .2015 	5	<p><u>الرسم البياني(١)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية من أغسطس ٢٠١٤ - أغسطس ٢٠١٥
<p><u>Graph(2)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> The monthly index of manufacturing and extractive from 2013 and 2014 	16	<p><u>الرسم البياني(٢)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية من عام ٢٠١٣ إلي عام ٢٠١٤

المؤشرات الرئيسية

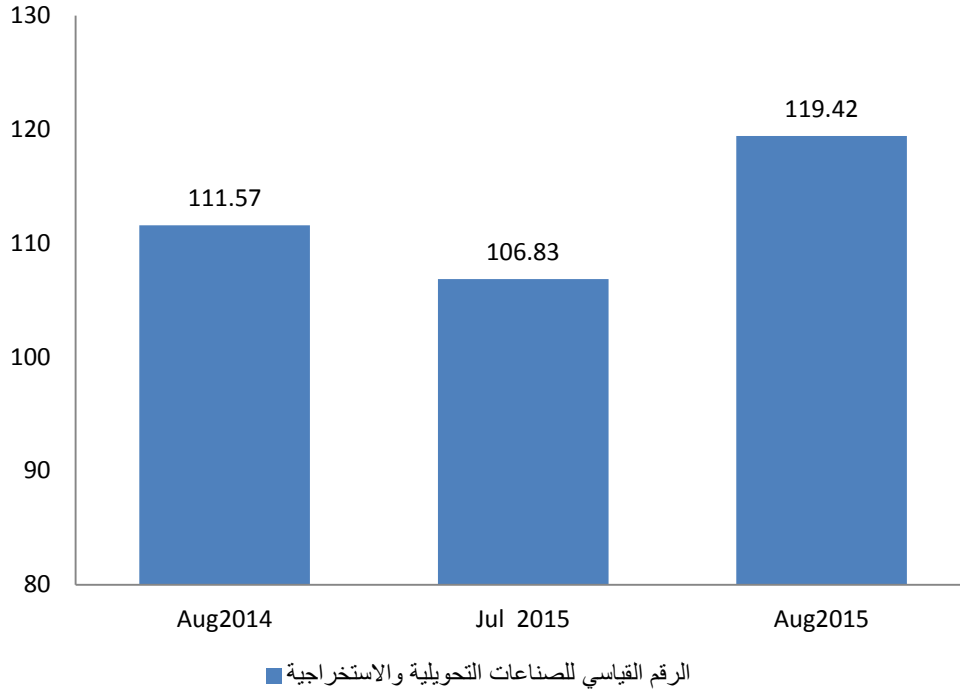
Main indicators

General Index of Manufacturing
and extractive reached to 119.42
For Aug.2015 (2006/2007=100)

بلغ الرقم القياسي العام للصناعات التحويلية
والاستخراجية ١١٩,٤٢ خلال شهر أغسطس ٢٠١٥
بأساس (٢٠٠٦/٢٠٠٧=١٠٠)

Indicators	الرقم العام	المؤشرات
	General Index	
Index number Aug.2015	١١٩,٤٢	الرقم القياسي العام عن شهر أغسطس ٢٠١٥
Change (%) Jul .2015	٪١١,٨	نسبة التغير عن شهر يوليو ٢٠١٥
Change (%) Aug .2014	٪٧,٠٣	نسبة التغير عن شهر أغسطس ٢٠١٤

الرقم القياسي للصناعات التحويلية والاستخراجية Manufacturing & Extractive index



Statistical methodology

I. Objective of the Bulletin:

1. It is considered one of the indicators that explains the macroeconomic status and its trends
2. This indicators is considered an early warning of the economic crisis
3. It estimate the volume of manufacturing and is considered one of the elements of the total production report that consists of nine elements upon which built the production indicators estimates and value added in quarterly national accounts.

II. The reference year:

Using 2006/2007 as the basis for a series of index numbers of industrial production value of extractive and manufacturing industries.

III. Weighting System:

It was based on the value of production in manufacturing and extractive industries in account of the relative importance of each division (industry weight) as follows:

The relative importance of the section (industry weight) =

$$\frac{\text{section production value}}{\text{Total production value of manufacturing industries}} \times 100$$

IV. Data collection methodology:

The representation of all production regions in republic level was taken into account without being restricted by a particular geographic range in the structure of production value index of manufacturing and extractive. As the production value, data is collected according to ISIC.4 activities:

1. Public sector enterprises/public business include (40) company.
2. Private sector establishments include (361) company.

منهجية الإحصائية

أولاً-الهدف من النشرة:

- ١-أحد المؤشرات التي توضح حالة الاقتصاد الكلي واتجاهاته
- ٢-تعتبر هذه المؤشرات إنذار مبكر للأزمات الاقتصادية
- ٣-تقدير حجم إنتاج الصناعات التحويلية وأحد عناصر تقرير الإنتاج الكلي والمكون من تسعة عناصر والذي يبني عليه تقدير مؤشرات الإنتاج والقيمة المضافة بالحسابات القومية الربع سنوية.

ثانياً-سنة الأساس:

تم الاعتماد على سنة ٢٠٠٦/٢٠٠٧ كأساس لسلسلة الأرقام القياسية لقيمة الإنتاج الصناعي للصناعات التحويلية والاستخراجية.

ثالثاً-الأوزان المستخدمة في الترجيح:

تم الاعتماد على قيمة الإنتاج في الصناعات التحويلية والاستخراجية في حساب الأهمية النسبية لكل نشاط (وزن الصناعة) كما يلي:

$$\text{الأهمية النسبية للنشاط (وزن الصناعة) =}$$

$$100 \times \frac{\text{قيمة الانتاج للنشاط}}{\text{مجموع قيمة الانتاج في الصناعات التحويلية}}$$

رابعاً-أسلوب جمع البيان:

روعي تمثيل جميع مناطق الإنتاج على مستوى الجمهورية دون التقييد بنطاق جغرافي معين عند تركيب الرقم القياسي لقيمة الإنتاج للصناعات التحويلية والاستخراجية. حيث يتم جمع بيانات قيمة الإنتاج طبقاً لأنشطة التصنيف الصناعي الدولي الرابع من :

- 1-شركات القطاع العام /الأعمال العام تشمل (٤٠) شركة.
- 2-شركات القطاع الخاص تشمل (٣٦١) شركة.

V. classification:

It was based upon the manual of the international standard industrial classification of economic activities (ISIC4).

VI. The mathematical formula used:

1. The monthly value of production for the month in which the data are collected (obtained through the monthly data collection)
2. The value of production for the same month reference year (already compiled in the reference year)
3. The monthly index of producer prices for the required combination month.
4. Weights for each activity by calculating the proportion of value-added activity to gross value added for 1998/1999 public sector/public business, private sector 1998.

The index of activity = current month production /price/production same month in the base year $\times 100$

Total manufacturing Index =
 $\sum (\text{index of activity} \times \text{weight for each activity}) / \sum \text{weight}$

$$MMI = \frac{\sum \frac{Vi}{Vo} * Wi}{\sum Wi} \times 100$$

MMI = monthly manufacturing index

Wi = weight proportional for each activity

Vi = Monthly values of output in constant prices for each activity

Vo =The same month production value of the reference year

VII. Publication Periodicity:

Monthly bulletin, issued within six weeks of the end of the reference month, based on international recommendations by The International Monetary Fund (SDDS), according to a pre-set schedule for the year.

VIII. Data availability:

Hard copy-C.D- web site

خامسا-التصنيف:

تم الاعتماد علي دليل التصنيف الصناعي الدولي الموحد للأنشطة الاقتصادية (ISIC4) .

سادسا-الصيغة الرياضية المستخدمة:

١-قيمة الانتاج للشهر الذي يتم جمع بياناته (يتم الحصول عليها عن طريق استمارات الجمع الشهري للبيان)

٢-قيمة الانتاج للشهر المماثل من سنة الاساس (سبق جمعه في سنة الاساس)

٣-الرقم القياسي لأسعار المنتجين عن الشهر المطلوب تركيبه.

٤-الأوزان الخاصة بكل نشاط من خلال حساب نسبة القيمة المضافة لذلك النشاط الي القيمة المضافة الاجمالية لعام ١٩٩٩/١٩٩٨ قطاع عام/اعمال عام و١٩٩٨ قطاع خاص.

الرقم القياسي للنشاط = انتاج الشهر الحالي/السعر/انتاج الشهر المناظر في سنة الأساس $\times 100$

الرقم القياسي العام =

مج (الرقم القياسي للنشاط * الوزن لكل نشاط) / مج الوزن

$$MMI = \frac{\sum \frac{Vi}{Vo} * Wi}{\sum Wi} \times 100$$

MMI = الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية

Wi = الوزن النسبي للنشاط

Vi = القيم الشهرية للإنتاج بالأسعار الثابتة لكل نشاط

Vo = قيمة انتاج الشهر المماثل في سنة الأساس

سابعا-دورية النشر:

تصدر النشرة شهريا وذلك بعد ستة اسابيع من نهاية الشهر المرجعي وذلك استناداً الي التوصيات الدولية الخاصة بالنشر لصندوق النقد الدولي (SDDS)، طبقا لجدول زمني محدد مسبقاً للعام.

ثامنا-طرق إتاحة البيانات:

ورقي-C.D- الموقع الالكتروني

المؤشرات التفصيلية

Detailed Indicators

The monthly index of manufacturing and extractive industries August 2015

The monthly index of manufacturing and extractive industries August 2015 increased by 11.8%, compared to the previous month July 2015, such increase is due to the low indices and values of production for major activities.

The following figure shows the evolution of the monthly index of manufacturing and extractive industries from August 2014 to August 2015.

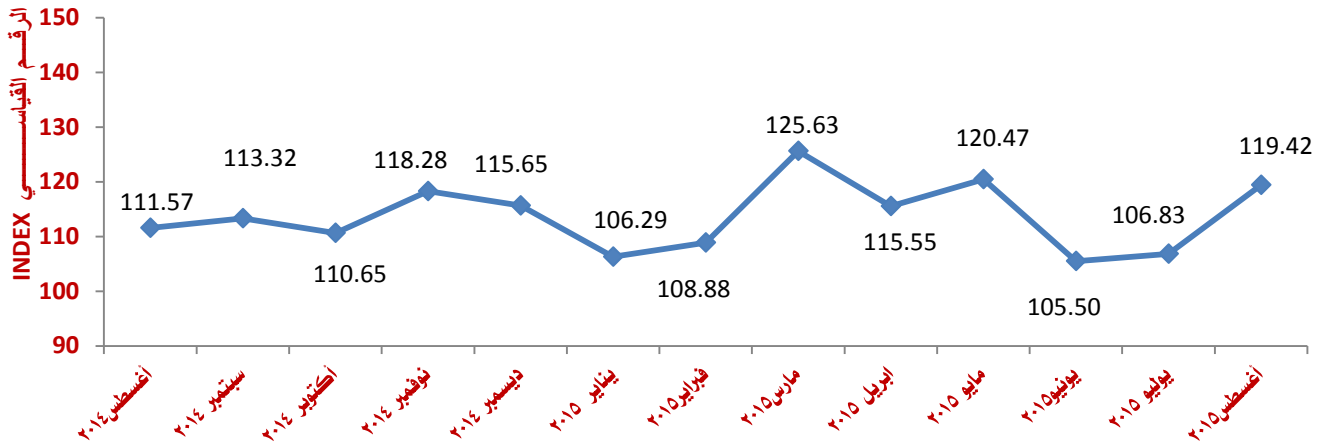
مؤشرات الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية عن شهر أغسطس ٢٠١٥

ارتفع الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية خلال شهر أغسطس ٢٠١٥ بمعدل ١١,٨٪ وذلك مقارنة بالشهر السابق يوليو ٢٠١٥. ويرجع هذا إلى ارتفاع الأرقام القياسية وقيم الإنتاج للأنشطة الرئيسية.

ويوضح الشكل التالي تطور الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية خلال الفترة من أغسطس ٢٠١٤ إلى أغسطس ٢٠١٥.

الرقم القياسي الشهري في الفترة من أغسطس ٢٠١٤ إلى أغسطس ٢٠١٥

The monthly index of manufacturing and extractive from Aug. 2014 - Aug. 2015



From the figure, note that the monthly index ups and downs during the period(Aug 2014- Aug 2015) achieve the lowest level during June 2015 because of the holy month of Ramadan and the holiday of Eid al-Fitr (working one shift). It rose during Mar 2015 to reach (125.63) then registered a slight rise gradually from August 2014 till the end of 2014, because of increased demand for products (such as air conditioning, chemical fertilizers, drinks and juices) and the stability of power supply to factories of cement, brick and glass.

نلاحظ من الشكل أن الرقم القياسي الشهري تفاوت صعوداً وهبوطاً خلال الفترة (أغسطس ٢٠١٤ – أغسطس ٢٠١٥) ليحقق أدنى مستوي له خلال شهر يونيو ٢٠١٥ بسبب حلول شهر رمضان وأجازة عيد الفطر المبارك (العمل وردية واحدة) وقد ارتفع خلال شهر مارس ٢٠١٥ ليصل (١٢٥,٦٣) ، كما سجل ارتفاع طفيف تدريجي من أغسطس ٢٠١٤ وحتى نهاية عام ٢٠١٤ فيما عدا شهر أكتوبر، بسبب زيادة الطلب على المنتجات مثل (التكييف والمنتجات الكيماوية والأسمدة والمشروبات والعصائر) وثبات امدادات الطاقة لمصانع الأسمنت والطوب والزجاج.

المؤشرات التفصيلية

Detailed Indicators

Below we will show the changes in indices for the major manufacturing and extractive industrial activities during August 2015 compared to the previous month, July 2015:-

An increase at the level of the following economic activities:

1 - Activity 23

(Manufacture of other non-metallic mineral products) :-

Total index for Manufacture of other non-metallic mineral products reached 99.03 during August 2015 compared to 70.57 during July 2015, an increase of 40.3% due to the stability of power supply and increased demand.

2 - Activity 28

(Manufacture of machinery and equipment n.e.c.):

Total index for Manufacture of machinery and equipment n.e.c. reached 265.59 during August 2015 compared to 155.03 in July 2015, an increase of 71.3% due the summer season and increased demand for the product.

A decrease at the level of the following economic activities:

3 - Activity 24

(Manufacture of basic metals):

Total index for Manufacture of textile reached 77.24 during August 2015 compared to 86.91 during July 2015, a decrease of 11.1 % due to lack of supply of coke reduced natural gas supplies

4 - Activity 18

(Manufacture of Printing and reproduction of recorded media):

Total index for Manufacture of Printing and reproduction of recorded media reached 153.85 during August 2015 compared to 155.63 during July 2015, a decrease of 1.1 % due to market situation.

وفيما يلي نعرض التغيرات في الأرقام القياسية لأهم أنشطة الصناعات التحويلية والاستخراجية خلال شهر أغسطس ٢٠١٥ مقارنة بالشهر السابق يوليو ٢٠١٥ :

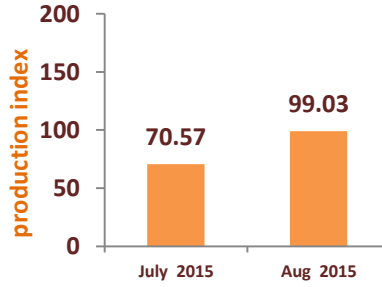
ارتفاع علي مستوى الأنشطة الاقتصادية الآتية:

١- نشاط ٢٣

(صناعة منتجات المعادن اللافلزية)

(أسمنت وطوب وزجاج):

بلغ الرقم القياسي لصناعة منتجات المعادن اللافلزية ٩٩,٠٣ خلال شهر أغسطس ٢٠١٥ مقابل ٧٠,٥٧ خلال شهر يوليو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٤٠,٣٪ بسبب استقرار امدادات الطاقة وزيادة الطلب.

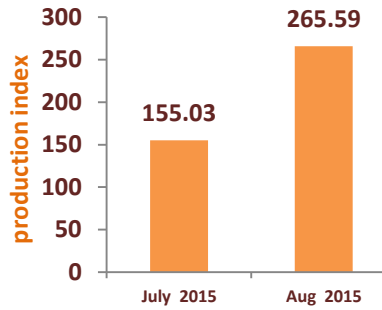


٢- نشاط ٢٨

(صناعة الآلات والمعدات الغير مصنفة في

موضع اخر): -

بلغ الرقم القياسي لصناعة الآلات والمعدات الغير مصنفة في موضع اخر ٢٦٥,٥٩ خلال شهر أغسطس ٢٠١٥ مقابل ١٥٥,٠٣ خلال شهر يوليو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٧١,٣٪ بسبب موسم الصيف وزيادة الطلب علي المنتج.

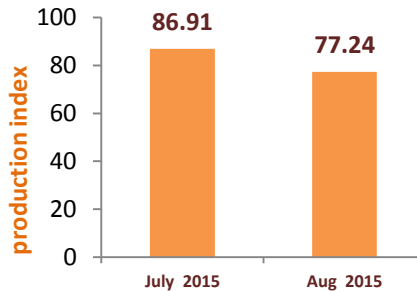


انخفاض علي مستوى الأنشطة الاقتصادية الآتية:

٣- نشاط ٢٤

(صناعة الفلزات القاعدية):

بلغ الرقم القياسي لصناعة الفلزات القاعدية ٧٧,٢٤ خلال شهر أغسطس ٢٠١٥ مقابل ٨٦,٩١ خلال شهر يوليو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ١١,١٪ بسبب نقص توريد فحم الكوك وانخفاض امدادات الغاز الطبيعي .

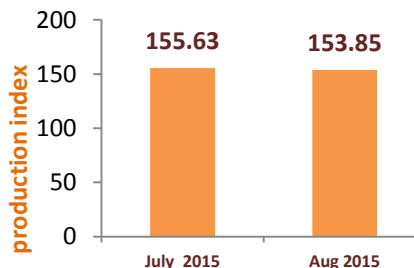


٤- نشاط ١٨

(الطباعة واستنساخ وسائط الإعلام

المسجلة):

بلغ الرقم القياسي لصناعة الطباعة واستنساخ وسائط الإعلام المسجلة ١٥٣,٨٥ خلال شهر أغسطس ٢٠١٥ مقابل ١٥٥,٦٣ خلال شهر يوليو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ١,١٪ بسبب حالة السوق.



الأنشطة الاقتصادية طبقاً للتصنيف الصناعي الدولي الاصدار الرابع

International Standard Industrial Classification Rev.4

ISIC4	Activity Name	اسم النشاط	ISIC4
8	Other mining and quarrying	التعدين و استغلال المحاجر الأخرى	8
10	Manufacture of food products	صناعة المنتجات الغذائية	10
11	Manufacture of beverages	صناعة المشروبات	11
12	Manufacture of tobacco products	صناعة منتجات التبغ	12
13	Manufacture of textiles	صناعة المنسوجات	13
14	Manufacture of wearing apparel	صناعة الملابس الجاهزة	14
15	Manufacture of leather & related products	صناعة الجلد و منتجاته	15
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	صناعة الخشب و منتجاته و القلين (عدا الأثاث)	16
17	Manufacture of paper and paper products	صناعة الورق و منتجاته	17
18	Printing and reproduction of recorded media	الطباعة و استنساخ وسائط الأعلام المسجلة	18
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية	19
20	Manufacture of chemicals and chemical products	صناعة المواد و المنتجات الكيماوية	20
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية	21
22	Manufacture of rubber & plastics products	صناعة منتجات المطاط و اللدائن	22
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	صناعة منتجات المعادن اللافلزية طوب و زجاج	23
24	Manufacture of basic metals	صناعة الفلزات القاعدية	24
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	صناعة منتجات المعادن المشكلة - عدا الماكينات و المعدات	25
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	صناعة الحاسبات و المنتجات الإلكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية	26
27	Manufacture of electrical equipment	صناعة الأجهزة الكهربائية	27
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	صناعة الآلات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر	28
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	صناعة المركبات ذات المحركات	29
30	Manufacture of other transport equipment	صناعة معدات النقل الأخرى	30
31	Manufacture of furniture	صناعة الأثاث	31
32	Other manufacturing	صناعات تحويلية أخرى	32

جداول النشرة

Bulletin Tables

جدول رقم (1) : الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي
(بدون الزيت الخام والمنتجات البترولية) (أغسطس 2015)

Table (1): Monthly production index for manufacturing according to economic activity
(without oil and petroleum) August 2015

ISIC4	Activity	الرقم القياسي للنشاط	الوزن (WEIGHT) أغسطس، 2015	أسعار المنتجين (PPI) أغسطس، 2015	قيمة إنتاج أغسطس، 2006/2007	قيمة إنتاج أغسطس، 2015	النشاط	ISIC4
8	Other mining and quarrying	75.300	0.547	3.365	16850	42700	التعدين و استغلال المحاجر الأخرى	8
10	Manufacture of food products	143.190	13.502	1.848	912065	2413792	صناعة المنتجات الغذائية	10
11	Manufacture of beverages	118.080	2.475	1.360	232000	372557	صناعة المشروبات	11
12	Manufacture of tobacco products	104.070	2.739	3.260	679873	2306600	صناعة منتجات التبغ	12
13	Manufacture of textiles	92.370	5.433	1.538	335420	476681	صناعة المنسوجات	13
14	Manufacture of wearing apparel	189.990	3.237	1.396	126501	335564	صناعة الملابس الجاهزة	14
15	Manufacture of leather & related products	38.800	0.158	1.174	4275	1948	صناعة الجلد و منتجاته	15
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	64.610	0.216	2.291	2598	3846	صناعة الخشب و منتجاته و الفلين (عدا الاثاث)	16
17	Manufacture of paper and paper products	125.010	2.148	1.307	156479	255660	صناعة الورق و منتجاته	17
18	Printing and reproduction of recorded media	153.850	1.013	1.491	42934	98468	الطباعة و استنساخ وسائط الأعلام المسجلة	18
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	31.390	0.316	2.349	112514	82969	صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية	19
20	Manufacture of chemicals and chemical products	99.780	11.404	2.087	700259	1457834	صناعة المواد و المنتجات الكيماوية	20
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	170.380	5.319	1.229	561003	1175097	صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية	21
22	Manufacture of rubber & plastics products	137.430	1.981	1.412	72636	140930	صناعة منتجات المطاط و اللدائن	22
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	99.030	13.263	1.711	498152	843817	صناعة منتجات المعادن اللافلزية (طوب)	23
24	Manufacture of basic metals	77.240	21.260	1.686	1410324	1837214	صناعة الفلزات القاعدية	24
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	118.650	2.438	2.204	58741	153572	صناعة منتجات المعادن المشكلة - عدا الماكينات و المعدات	25
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	68.060	1.034	0.707	100666	48408	صناعة الحاسبات و المنتجات الإلكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية	26
27	Manufacture of electrical equipment	90.060	5.441	1.453	212529	278117	صناعة الأجهزة الكهربائية	27
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	265.590	2.028	1.317	98237	343524	صناعة الآلات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر	28
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	198.460	2.890	1.360	248851	671849	صناعة المركبات ذات المحركات	29
30	Manufacture of other transport equipment	876.260	0.555	1.009	4963	43877	صناعة معدات النقل الأخرى	30
31	Manufacture of furniture	189.990	0.380	1.125	34877	74547	صناعة الأثاث	31
32	Other manufacturing	132.700	0.003	2.232	11595	34342	صناعات تحويلية أخرى	32
Total manufacturing index(without petroleum)		119.420					الرقم القياسي العام (بدون البترول)	

جدول رقم (2) : الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي
(بدون الزيت الخام والمنتجات البترولية) (يوليو 2015)

Table (2): Monthly production index for manufacturing according to economic activity
(without oil and petroleum) Jul 2015

ISIC4	Activity	الرقم القياسي للنشاط	الوزن	أسعار المنتجين	قيمة إنتاج	قيمة إنتاج	النشاط	ISIC4
			(WEIGHT)	(PPI)	يوليو 2006/2007	يوليو 2015		
			يوليو 2015	يوليو 2015	يوليو 2006/2007	يوليو 2015		
8	Other mining and quarrying	68.530	0.547	3.365	16950	39090	التعدين و استغلال المحاجر الأخرى	8
10	Manufacture of food products	107.890	13.502	1.839	1029972	2043933	صناعة المنتجات الغذائية	10
11	Manufacture of beverages	118.160	2.475	1.360	222798	358024	صناعة المشروبات	11
12	Manufacture of tobacco products	89.190	2.739	3.260	647078	1881383	صناعة منتجات التبغ	12
13	Manufacture of textiles	78.550	5.433	1.538	374977	453167	صناعة المنسوجات	13
14	Manufacture of wearing apparel	168.620	3.237	1.368	135889	313444	صناعة الملابس الجاهزة	14
15	Manufacture of leather & related products	34.520	0.158	1.174	4292	1740	صناعة الجلد و منتجاته	15
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	51.870	0.216	2.291	2548	3028	صناعة الخشب و منتجاته و الفلين (عدا الاثاث	16
17	Manufacture of paper and paper products	104.010	2.148	1.307	157108	213569	صناعة الورق و منتجاته	17
18	Printing and reproduction of recorded media	155.630	1.013	1.491	44083	102275	الطباعة و استنساخ وسائط الأعلام المسجلة	18
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	26.780	0.316	2.349	131891	82969	صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية	19
20	Manufacture of chemicals and chemical products	98.650	11.404	2.087	724738	1491782	صناعة المواد و المنتجات الكيماوية	20
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	163.820	5.319	1.229	527896	1063153	صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية	21
22	Manufacture of rubber & plastics products	138.150	1.981	1.412	69137	134841	صناعة منتجات المطاط و اللدائن	22
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	70.570	13.263	1.711	512020	618051	صناعة منتجات المعادن اللافلزية (طوب) و احجار	23
24	Manufacture of basic metals	86.910	21.260	1.686	1349912	1978437	صناعة الفلزات القاعدية	24
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	93.480	2.438	2.204	67735	139523	صناعة منتجات المعادن المشكلة - عدا الماكينات و المعدات	25
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	84.010	1.034	0.707	114350	67874	صناعة الحاسبات و المنتجات الإلكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية	26
27	Manufacture of electrical equipment	93.290	5.441	1.453	181735	246336	صناعة الأجهزة الكهربائية	27
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	155.030	2.028	1.317	104067	212430	صناعة الآلات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر	28
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	147.610	2.890	1.360	255626	513309	صناعة المركبات ذات المحركات	29
30	Manufacture of other transport equipment	1007.380	0.555	1.009	4317	43877	صناعة معدات النقل الأخرى	30
31	Manufacture of furniture	193.460	0.380	1.125	29512	64232	صناعة الأثاث	31
32	Other manufacturing	126.200	0.003	2.165	11617	31748	صناعات تحويلية أخرى	32
Total manufacturing index(without petroleum)		106.832					الرقم القياسي العام (بدون البترول)	

جدول رقم (3): الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي
(بدون الزيت الخام والمنتجات البترولية) (أغسطس 2014)

Table (3): Monthly production index for manufacturing according to economic activity
(without oil and petroleum) Aug 2014

ISIC4	Activity	الرقم القياسي للنشاط	الوزن	أسعار المنتجين	قيمة إنتاج	قيمة إنتاج	النشاط	ISIC4
			(WEIGHT)	(PPI)	أغسطس 2006/2007	أغسطس 2014		
			أغسطس 2014	أغسطس 2014	أغسطس 2006/2007	أغسطس 2014		
8	Other mining and quarrying	56.20	0.547	3.240	16850	30680	التعدين و استغلال المحاجر الأخرى	8
10	Manufacture of food products	151.20	13.502	1.768	912065	2437312	صناعة المنتجات الغذائية	10
11	Manufacture of beverages	121.50	2.475	1.360	232000	383298	صناعة المشروبات	11
12	Manufacture of tobacco products	95.20	2.739	3.170	679873	2052134	صناعة منتجات التبغ	12
13	Manufacture of textiles	98.30	5.433	1.538	335420	507489	صناعة المنسوجات	13
14	Manufacture of wearing apparel	152.50	3.237	1.387	126501	267579	صناعة الملابس الجاهزة	14
15	Manufacture of leather & related products	40.00	0.158	1.174	4275	2006	صناعة الجلد و منتجاته	15
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	52.80	0.216	2.301	2598	3159	صناعة الخشب و منتجاته و الفلين (عدا الاثاث	16
17	Manufacture of paper and paper products	130.20	2.148	1.248	156479	254107	صناعة الورق و منتجاته	17
18	Printing and reproduction of recorded media	214.10	1.013	1.074	42934	98737	الطباعة و استنساخ وسائط الاعلام المسجلة	18
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	30.20	0.316	2.349	112514	79738	صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية	19
20	Manufacture of chemicals and chemical products	104.40	11.404	1.962	700259	1433576	صناعة المواد و المنتجات الكيماوية	20
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	137.70	5.319	1.202	561003	928246	صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية	21
22	Manufacture of rubber & plastics products	111.30	1.981	1.412	72636	114157	صناعة منتجات المطاط و اللدائن	22
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	104.10	13.263	1.693	498152	878084	صناعة منتجات المعادن اللافلزية (طوب) -إحاج	23
24	Manufacture of basic metals	75.00	21.260	1.754	1410324	1854580	صناعة الفلزات القاعدية	24
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	91.90	2.438	2.097	58741	113199	صناعة منتجات المعادن المشكلة - عدا الماكينات و المعدات	25
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	48.50	1.034	0.707	100666	34509	صناعة الحاسبات و المنتجات الالكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية	26
27	Manufacture of electrical equipment	93.60	5.441	1.444	212529	287469	صناعة الأجهزة الكهربائية	27
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	139.30	2.028	1.292	98237	176767	صناعة الالات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر	28
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	207.20	2.890	1.288	248851	664154	صناعة المركبات ذات المحركات	29
30	Manufacture of other transport equipment	204.20	0.555	1.009	4963	10226	صناعة معدات النقل الأخرى	30
31	Manufacture of furniture	133.50	0.380	1.125	34877	52389	صناعة الأثاث	31
32	Other manufacturing	191.90	0.003	2.130	11595	47405	صناعات تحويلية أخرى	32
Total manufacturing index(without petroleum)		111.57					الرقم القياسي العام (بدون البترول)	

جدول(4):معدل التغير في الرقم القياسي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الإقتصادي

خلال شهري يوليو 2015 – أغسطس 2015

Table(4):Rate of change in the index of manufacturing & extractive industries, according to economic activity during Jul. 2015 - Aug. 2015

ISIC4	Activity	% معدل التغير Change Rate	أغسطس. Aug. 2015	يوليو. Jul. 2015	النشاط	ISIC4
8	Other mining and quarrying	9.9	75.300	68.530	التعدين و استغلال المحاجر الأخرى	8
10	Manufacture of food products	32.7	143.190	107.890	صناعة المنتجات الغذائية	10
11	Manufacture of beverages	-0.1	118.080	118.160	صناعة المشروبات	11
12	Manufacture of tobacco products	16.7	104.070	89.190	صناعة منتجات التبغ	12
13	Manufacture of textiles	17.6	92.370	78.550	صناعة المنسوجات	13
14	Manufacture of wearing apparel	12.7	189.990	168.620	صناعة الملابس الجاهزة	14
15	Manufacture of leather & related products	12.4	38.800	34.520	صناعة الجلد و منتجاته	15
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	24.6	64.610	51.870	صناعة الخشب و منتجاته و القلين (عدا الاثاث	16
17	Manufacture of paper and paper products	20.2	125.010	104.010	صناعة الورق و منتجاته	17
18	Printing and reproduction of recorded media	-1.1	153.850	155.630	الطباعة و استنساخ وسائط الأعلام المسجلة	18
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	17.2	31.390	26.780	صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية	19
20	Manufacture of chemicals and chemical products	1.1	99.780	98.650	صناعة المواد و المنتجات الكيماوية	20
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	4.0	170.380	163.820	صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية	21
22	Manufacture of rubber & plastics products	-0.5	137.430	138.150	صناعة منتجات المطاط و اللدائن	22
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	40.3	99.030	70.570	صناعة منتجات المعادن اللافلزية (طوب) وزجاج	23
24	Manufacture of basic metals	-11.1	77.240	86.910	صناعة الفلزات القاعدية	24
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	26.9	118.650	93.480	صناعة منتجات المعادن المشكلة – عدا الماكينات و المعدات	25
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	-19.0	68.060	84.010	صناعة الحاسبات و المنتجات الإلكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية	26
27	Manufacture of electrical equipment	-3.5	90.060	93.290	صناعة الأجهزة الكهربائية	27
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	71.3	265.590	155.030	صناعة الآلات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر	28
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	34.4	198.460	147.610	صناعة المركبات ذات المحركات	29
30	Manufacture of other transport equipment	-13.0	876.260	1007.380	صناعة معدات النقل الأخرى	30
31	Manufacture of furniture	-1.8	189.990	193.460	صناعة الأثاث	31
32	Other manufacturing	5.2	132.700	126.200	صناعات تحويلية أخرى	32

جدول(5): معدل التغير في الرقم القياسي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الاقتصادي

خلال شهري أغسطس 2014 - أغسطس 2015

Table(5):Rate of change in the index of manufacturing & extractive industries, according to economic activity during Aug. 2014 - Aug. 2015

ISIC4	Activity	% معدل التغير Change Rate	أغسطس، Aug. 2015	أغسطس، Aug. 2014	النشاط ISIC4
8	Other mining and quarrying	34.0	75.300	56.20	8 التعدين و استغلال المحاجر الأخرى
10	Manufacture of food products	-5.3	143.190	151.20	10 صناعة المنتجات الغذائية
11	Manufacture of beverages	-2.8	118.080	121.50	11 صناعة المشروبات
12	Manufacture of tobacco products	9.3	104.070	95.20	12 صناعة منتجات التبغ
13	Manufacture of textiles	-6.1	92.370	98.30	13 صناعة المنسوجات
14	Manufacture of wearing apparel	24.6	189.990	152.50	14 صناعة الملابس الجاهزة
15	Manufacture of leather & related products	-2.9	38.800	40.00	15 صناعة الجلد و منتجاته
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	22.3	64.610	52.80	16 صناعة الخشب و منتجاته و الفلين (عدا الاثاث
17	Manufacture of paper and paper products	-4.0	125.010	130.20	17 صناعة الورق و منتجاته
18	Printing and reproduction of recorded media	-28.1	153.850	214.10	18 الطباعة و استنساخ وسائط الأعلام المسجلة
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	4.1	31.390	30.20	19 صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية
20	Manufacture of chemicals and chemical products	-4.4	99.780	104.40	20 صناعة المواد و المنتجات الكيماوية
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	23.8	170.380	137.70	21 صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية
22	Manufacture of rubber & plastics products	23.5	137.430	111.30	22 صناعة منتجات المطاط و اللدائن
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	-4.9	99.030	104.10	23 صناعة منتجات المعادن اللافلزية (طوب) هـ
24	Manufacture of basic metals	3.0	77.240	75.00	24 صناعة الفلزات القاعدية
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	29.1	118.650	91.90	25 صناعة منتجات المعادن المشكلة - عدا الماكينات و المعدات
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	40.3	68.060	48.50	26 صناعة الحاسبات و المنتجات الإلكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية
27	Manufacture of electrical equipment	-3.8	90.060	93.60	27 صناعة الأجهزة الكهربائية
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	90.6	265.590	139.30	28 صناعة الآلات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	-4.2	198.460	207.20	29 صناعة المركبات ذات المحركات
30	Manufacture of other transport equipment	329.1	876.260	204.20	30 صناعة معدات النقل الأخرى
31	Manufacture of furniture	42.3	189.990	133.50	31 صناعة الأثاث
32	Other manufacturing	-30.8	132.700	191.90	32 صناعات تحويلية أخرى

جدول(6): معدل التغير في قيمة الإنتاج الصناعي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الإقتصادي
خلال شهري يوليو 2015 – أغسطس 2015

Table(6):Rate of change in the index of manufacturing & extractive industries,
according to economic activity during Jul. 2015 - Aug. 2015

ISIC4	Activity	% معدل التغير Change Rate	أغسطس. Aug. 2015	يوليو. Jul. 2015	النشاط	ISIC4
8	Other mining and quarrying	9.2	42700	39090	التعدين و استغلال المحاجر الأخرى	8
10	Manufacture of food products	18.1	2413792	2043933	صناعة المنتجات الغذائية	10
11	Manufacture of beverages	4.1	372557	358024	صناعة المشروبات	11
12	Manufacture of tobacco products	22.6	2306600	1881383	صناعة منتجات التبغ	12
13	Manufacture of textiles	5.2	476681	453167	صناعة المنسوجات	13
14	Manufacture of wearing apparel	7.1	335564	313444	صناعة الملابس الجاهزة	14
15	Manufacture of leather & related products	12.0	1948	1740	صناعة الجلد و منتجاته	15
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	27.0	3846	3028	صناعة الخشب و منتجاته و الفلين (عدا الاثاث	16
17	Manufacture of paper and paper products	19.7	255660	213569	صناعة الورق و منتجاته	17
18	Printing and reproduction of recorded media	-3.7	98468	102275	الطباعة و استنساخ وسائط الأعلام المسجلة	18
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	0.0	82969	82969	صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية	19
20	Manufacture of chemicals and chemical products	-2.3	1457834	1491782	صناعة المواد و المنتجات الكيماوية	20
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	10.5	1175097	1063153	صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية	21
22	Manufacture of rubber & plastics products	4.5	140930	134841	صناعة منتجات المطاط و اللدائن	22
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	36.5	843817	618051	صناعة منتجات المعادن اللافلزية (طوب) و زجاج	23
24	Manufacture of basic metals	-7.1	1837214	1978437	صناعة الفلزات القاعدية	24
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	10.1	153572	139523	صناعة منتجات المعادن المشكلة - عدا الماكينات و المعدات	25
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	-28.7	48408	67874	صناعة الحاسبات و المنتجات الإلكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية	26
27	Manufacture of electrical equipment	12.9	278117	246336	صناعة الأجهزة الكهربائية	27
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	61.7	343524	212430	صناعة الآلات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر	28
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	30.9	671849	513309	صناعة المركبات ذات المحركات	29
30	Manufacture of other transport equipment	0.0	43877	43877	صناعة معدات النقل الأخرى	30
31	Manufacture of furniture	16.1	74547	64232	صناعة الأثاث	31
32	Other manufacturing	8.2	34342	31748	صناعات تحويلية أخرى	32

جدول(7):معدل التغير في قيمة الإنتاج الصناعي للصناعات التحويلية والاستخراجية طبقا للنشاط الإقتصادي

خلال شهري أغسطس 2014 – أغسطس 2015

Table(7):Rate of change in the index of manufacturing & extractive industries, according to economic activity during Aug. 2014- Aug. 2015

ISIC4	Activity	% معدل التغير Change Rate	أغسطس. Aug. 2015	أغسطس. Aug. 2014	النشاط	ISIC4
8	Other mining and quarrying	39.2	42700	30680	التعدين و استغلال المحاجر الأخرى	8
10	Manufacture of food products	-1.0	2413792	2437312	صناعة المنتجات الغذائية	10
11	Manufacture of beverages	-2.8	372557	383298	صناعة المشروبات	11
12	Manufacture of tobacco products	12.4	2306600	2052134	صناعة منتجات التبغ	12
13	Manufacture of textiles	-6.1	476681	507489	صناعة المنسوجات	13
14	Manufacture of wearing apparel	25.4	335564	267579	صناعة الملابس الجاهزة	14
15	Manufacture of leather & related products	-2.9	1948	2006	صناعة الجلد و منتجاته	15
16	Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture;	21.7	3846	3159	صناعة الخشب و منتجاته و الفلين (عدا) الاثاث	16
17	Manufacture of paper and paper products	0.6	255660	254107	صناعة الورق و منتجاته	17
18	Printing and reproduction of recorded media	-0.3	98468	98737	الطباعة و استنساخ وسائط الأعلام المسجلة	18
19	Manufacture of coke and refined petroleum products	4.1	82969	79738	صناعة فحم الكوك و المنتجات النفطية	19
20	Manufacture of chemicals and chemical products	1.7	1457834	1433576	صناعة المواد و المنتجات الكيماوية	20
21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	26.6	1175097	928246	صناعة المستحضرات الصيدلانية و الكيماوية و الدوائية	21
22	Manufacture of rubber & plastics products	23.5	140930	114157	صناعة منتجات المطاط و اللدائن	22
23	Manufacture of other non-metallic mineral products	-3.9	843817	878084	صناعة منتجات المعادن اللافلزية (طوب) وزجاج	23
24	Manufacture of basic metals	-0.9	1837214	1854580	صناعة الفلزات القاعدية	24
25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	35.7	153572	113199	صناعة منتجات المعادن المشكلة – عدا الماكينات و المعدات	25
26	Manufacture of computer, electronic and optical products	40.3	48408	34509	صناعة الحاسبات و المنتجات الإلكترونية والبصرية و الأجهزة الطبية	26
27	Manufacture of electrical equipment	-3.3	278117	287469	صناعة الأجهزة الكهربائية	27
28	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	94.3	343524	176767	صناعة الآلات و المعدات الغير مصنفة في موضع اخر	28
29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	1.2	671849	664154	صناعة المركبات ذات المحركات	29
30	Manufacture of other transport equipment	329.1	43877	10226	صناعة معدات النقل الأخرى	30
31	Manufacture of furniture	42.3	74547	52389	صناعة الأثاث	31
32	Other manufacturing	-27.6	34342	47405	صناعات تحويلية أخرى	32

سلسلة زمنية

TIME SERIES

سلسلة زمنية للرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية من عام ٢٠١٣ حتى ٢٠١٤
Time series of the monthly index for manufacturing and extractive from 2013 to 2014

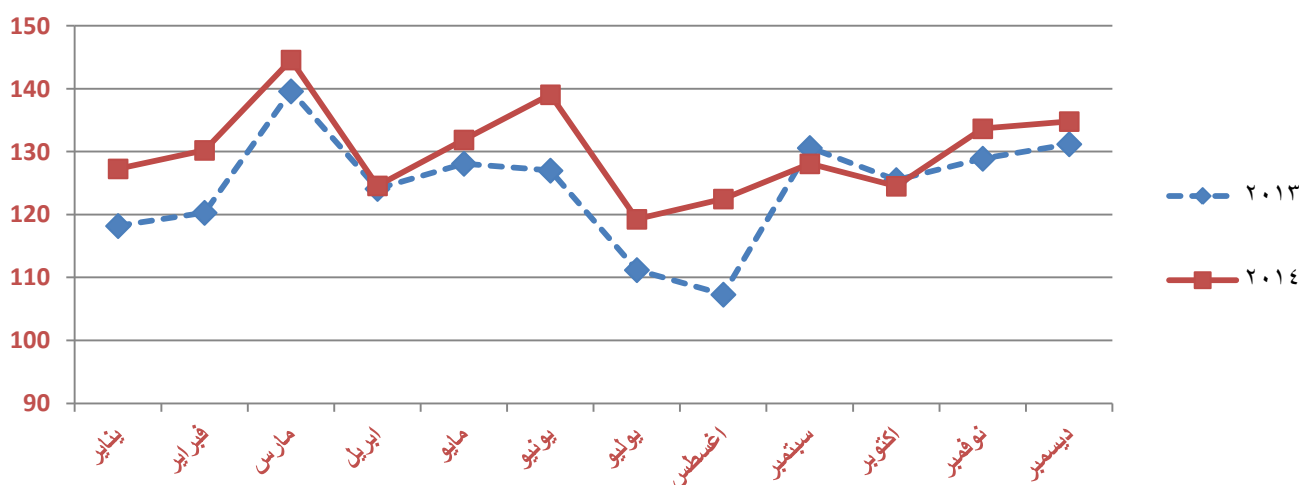
The following figure shows the evolution of the monthly index of manufacturing and extractive industries from January 2013 to December 2014

During 2013 and 2014, the monthly index of manufacturing and extractive passed many developments that have been connected with seasonal changes of some activities in addition to economic and political conditions that occurred during that period.

ويوضح الشكل التالي تطور الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية خلال الفترة من يناير ٢٠١٣ إلى ديسمبر ٢٠١٤

مر الرقم القياسي الشهري للصناعات التحويلية والاستخراجية خلال عامي ٢٠١٣ ، ٢٠١٤ بالعديد من التطورات التي ارتبطت بالتغيرات الموسمية لبعض الأنشطة والظروف الاقتصادية والسياسية التي حدثت خلال تلك الفترة.

متوسط سنوي Annual average	ديسمبر Dec	نوفمبر Nov	اكتوبر Oct	سبتمبر Sep	اغسطس Aug	يوليو JUL	يونيو Jun	مايو May	أبريل Apr	مارس MAR	فبراير Feb	يناير Jan	الشهور Mon
124.33	131.2	128.9	125.5	130.6	107.3	111.2	127.0	128.1	124.1	139.6	120.3	118.2	2013
130.05	134.8	133.7	124.5	128.1	122.5	119.3	139.1	131.9	124.6	144.6	130.2	127.3	2014



Overall, the average general index rose to 130.05 during 2014 compared with 124.33 during 2013.

During January of every year index passes a period of decline followed by rise in February due to the beginning of a new year for the private sector and unlock year in December for total months settlement.

- وبشكل عام، ارتفع متوسط الرقم القياسي العام ليصل إلى ١٣٠,٠٥ خلال عام ٢٠١٤ مقارنة بعام ٢٠١٣ حيث بلغ ١٢٤,٣٣.

- ويمر الرقم القياسي خلال شهر يناير من كل عام بفترة انخفاض يتبعه ارتفاع في شهر فبراير وذلك بسبب بداية السنة الجديدة للقطاع الخاص وتقفيل السنة في ديسمبر لتسوية إجمالي الشهور

During August 2013 and July 2014 index dropped as a result of Ramadan as well as Eid holiday and factories working one shift.

- ويرجع هبوط المؤشر في شهر أغسطس ٢٠١٣ و يوليو ٢٠١٤ نتيجة لحلول شهر رمضان واجازة عيد الفطر وقيام المصانع بالعمل لوردية واحدة.

Then it joined incensement in November and December 2014 compared to the same months in 2013 as a result of increased production lines in some of the activities besides, increased demand and productive variety in other activities and some factories resume working with full capacity.

وارتفاع الرقم خلال شهري نوفمبر وديسمبر خلال عام ٢٠١٤ مقارنة بنفس الشهرين خلال عام ٢٠١٣ نتيجة لزيادة خطوط الإنتاج في بعض الأنشطة هذا إلى جانب زيادة الطلب واختلاف التشكيلة الإنتاجية في أنشطة أخرى. وعودة بعض المصانع الي العمل باجمالي طاقتها.

About 2014

عام ٢٠١٤

As for 2014, there is a decline in January due that a number of coke ovens stopped works and low production of some cement companies due to shortage of energy supplies and lower garment export products companies.

بدأ عام ٢٠١٤ بانخفاض خلال شهر يناير بسبب توقف عدد من أفران فحم الكوك عن العمل وانخفاض انتاج بعض شركات الأسمت للنقص في امدادات الطاقة وانخفاض تصدير منتجات الملابس الجاهزة.

Index achieved during March 2014 its highest value 144.6 due to increased demand for soft drinks and juice products, and also materials, chemical products, increased demand for the purchase of air conditioners with summer beginning.

حقق الرقم خلال شهر مارس ٢٠١٤ أعلى قيمة له ١٤٤,٦ بسبب زيادة الطلب علي منتجات المشروبات الغازية والعصائر وأيضاً المواد والمنتجات الكيماوية وزيادة الطلب علي شراء أجهزة التكييف مع دخول فصل الصيف.

Followed by a decline in April 2014 due to lower production of some fertilizer plants to conduct regular maintenance and low domestic demand and export of clothes, and then came back to rise till June 2014 because of assigning one of industry and transportation manufactures companies to make new subway train carriages, increasing export rates of pharmaceutical products, and high fertilizer plants production to cover the requirements of the agricultural season.

تلي ذلك انخفاض في شهر ابريل ٢٠١٤ بسبب انخفاض انتاج بعض مصانع الأسمدة لعمل الصيانة الدورية وانخفاض الطلب المحلي والتصدير لمنتجات الملابس الجاهزة، ثم عاود في الارتفاع حتي شهر يونية ٢٠١٤ بسبب تكليف احدي شركات صناعة وسائل النقل بتصنيع عربات قطار مترو الأنفاق الجديد ، وزيادة معدلات التصدير للمنتجات الصيدلانية والدوائية ، وارتفاع انتاج مصانع الأسمدة لتغطية متطلبات الموسم الزراعي.

The index achieved the greatest level of decline during July and August 2014, reaching 111.2, and 107.3 respectively. Due to production stopped in one of the sugar companies and there is a strike in one of the largest paper factories, and also weak of power supply to factories of brick, glass and cement.

Then came back to rise gradually until the end of 2014, for various reasons, including increased production of computers and electronic products due to organize a number of exhibitions and increased sales, higher production of motor vehicles industry due to increased demand and provide credit facilities, and high output Mining and quarrying industry due to increased overseas export orders, but for the reduction happened in the month of October because of the holiday of Eid Al Adha and reduced demand for products either in December was due to higher raw material prices and the lack of supply orders and the lack of the presence of raw materials, which led to a lack of production.

حقق الرقم أكبر مستوى انخفاض خلال شهري يوليو و اغسطس ٢٠١٤ حيث وصل الي ١١١,٢، ١٠٧,٣ علي التوالي بسبب توقف الانتاج باحدي شركات صناعة السكر والاضرابات في أحد المصانع الكبيرة لصناعة الورق ، وأيضاً ضعف امدادات الطاقة لمصانع الطوب والزجاج والأسمنت، وكذلك شهر رمضان والعمل لوردية واحدة.

وعاود الرقم في الارتفاع تدريجياً حتي نهاية عام ٢٠١٤ وذلك لأسباب مختلفة منها ارتفاع انتاج صناعة الحاسبات والمنتجات الالكترونية بسبب تنظيم عدد من المعارض وزيادة المبيعات ، وارتفاع انتاج صناعة المركبات ذات المحركات بسبب زيادة الطلب وتقديم تسهيلات ائتمانية ، وارتفاع انتاج صناعة التعدين واستغلال المحاجر بسبب زيادة أوامر التصدير للخارج، وبالنسبة للانخفاض الحاصل في شهر أكتوبر بسبب أجازة عيد الأضحى المبارك وانخفاض الطلب علي المنتجات اما شهر ديسمبر فكان بسبب ارتفاع أسعار المواد الخام وقلة أوامر التوريد ونقص وجود الخامات مما أدى لنقص الانتاج.

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

العنوان: ٣ طريق صلاح سالم- مدينة نصر- القاهرة- جمهورية مصر العربية

صندوق البريد : ٢٠٨٦ مدينة نصر- القاهرة

فاكس : ٢٤٠٢٤٠٩٩

تليفون : ٢٤٠٢٣٠٢١

Central Agency for Public Mobilization and Statistics

(CAPMAS)

Address: 3 Salah Salem St. - Nasr City - Cairo - Egypt

P.O. Box: 2086 Nasr City - Cairo

Tel: (+02)24023031

Fax: (+02)24024099

Website: <http://www.capmas.gov.eg>

الموقع الإلكتروني للجهاز:

Email: pres_capmas@capmas.gov.eg

البريد الإلكتروني